

Zmluva č. 1/2015
o vytvorení a použití diela
podľa § 51 Občianskeho zákonníka a zák.č.618/2003 Z.z. o Autorskom práve

medzi

Objednávateľom: Mesto Námestovo

Ul. Cyrila a Metoda 329/6
029 01 Námestovo
IČO:003 14676
zastúpené: Ing. Jánom Kaderom
(zástupca Vydavateľa, ďalej len Objednávateľ)

a

Zhotoviteľom: PhDr. Anna Lajmonová

Ul. Vojtaššákova 623/64
027 44 Tvrdošín
č. účtu: SK83 0200 0000 0033 3785 8954
(ďalej len Zhotoviteľ)

I. Účel zmluvy

1.1. Účelom tejto zmluvy je upraviť práva a povinnosti zmluvných strán pri tvorbe mestských novín Námestovčan, ktoré v roku 2015 vydá Objednávateľ z podkladov autorov a spolupracovníkov. Celá tvorivá činnosť bude riadená redakčnou radou, zvolenou MsZ Námestovo. Predmetom tejto zmluvy je záväzok Objednávateľa vydať prostredníctvom Zhotoviteľa noviny Námestovčan – informačné a propagačné texty i fotografie o činnosti samosprávy a zo života občanov mesta Námestovo, v snahe zabezpečiť informovanosť občanov mesta z pozície mestskej samosprávy, inštitúcií, škôl, športových klubov a ďalších ustanovizní mesta Námestovo. O termínoch vydania novín rozhodne redakčná rada.

1.2. Objednávateľovým hlavným záujmom sú redakčné a editorské práce - redakčná úprava dodaných textov zo škôl, inštitúcií, od občanov atď., tvorba autorských rozhovorov resp. spravodajských aktualít či reakcií kompetentných na otázky a témy získané od občanov, poslancov a pod., v rozsahu 4-5 článkov/vydanie, účasť na zasadnutí redakčnej rady, ďalej práce na zabezpečení vydania novín - ako objednávka pre tlačiareň, organizácia dovozu novín prostredníctvom distribučnej spoločnosti z Ružomberka do Námestova a plnenie úloh v mene Objednávateľa, vyplývajúcich zo zákona o periodickej tlači.

1.3 Zhotoviteľ ubezpečuje Objednávateľa, že je spôsobilý dielo, v spolupráci s prispievateľmi – z Mesta Námestovo, prispievateľmi zo škôl, Domu kultúry Námestovo a prispievateľmi zo športu - zabezpečiť na profesionálnej úrovni a v stanovenom termíne vydania.

II. Práva a povinnosti zmluvných strán

- 2.1** Minimálne mesiac pred aktuálnym vydaním sa k vydaniu elektronickou cestou skontaktuje redakčná rada.
- 2.2** Členovia redakčnej rady, zástupcovia Objednávateľa a ďalšie osoby, zodpovedné za organizáciu napĺňania jednotlivých tematických oblastí novín zabezpečia spracovanie aktuálnych informácií z oddelení MsÚ, Domu kultúry, škôl, CVČ, športu a ďalších inštitúcií mesta tak, aby sa články a fotografie dostali k Zhotoviteľovi/zodpovednému redaktorovi najneskôr 10 dní pred dátumom vydania novín. Spracované príspevky vo worde v rozsahu max. cca 30 – 40 riadkov zašlú ich autori elektronickou poštou na adresu Zhotoviteľa/zodpovedného redaktora do stanoveného termínu uzávierky novín.
- 2.3** Predseda redakčnej rady najneskôr do štyroch dní po uzávierke čísla zvolá zasadnutie Redakčnej rady.
- 2.4** Zhotoviteľ po spracovaní (apretácii) príspevkov od občanov a ost., najmä kritických príspevkov ich predloží redakčnej rade na jej zasadnutí, resp. v mimoriadnych prípadoch elektronicky. Členovia redakčnej rady sa k obsahu vydania vyjadria na zasadnutí redakčnej rady, alebo elektronicky, po zaslaní hotových strán v PDF dodávateľom, najneskôr 4 dni pred vydaním novín, ešte pred zaslaním hotových PDF strán do tlačiarne.
- 2.5** Novinové strany v elektronickej forme na webstránku mesta umiestni zástupca Objednávateľa po zaslaní hotových PDF strán Zhotoviteľom.
- 2.6** Za zhotovenie a vydanie novín z dodaných a autorských podkladov zodpovedá Zhotoviteľ/zodpovedný redaktor.
- 2.7** Zhotoviteľ dodá Objednávateľovi hotové strany v PDF najneskôr dva dni pred vydaním novín.
- 2.8** Distribúciu novín do domácností v Námestove zabezpečí a hradí Objednávateľ.
- 2.9** Platba za služby Zhotoviteľovi bude realizovaná Objednávateľom na základe výkazu prác Zhotoviteľa do 14 dní od doručenia výkazu na bankový účet Zhotoviteľa č. SK8302000000003337858954 .

III. Cena diela

- 3.1** Odmena za redakčné a editorské práce v zmysle zmluvy: 240,- €
- 3.2** V prípade potreby tvorby väčšieho počtu autorských textov, ako je uvedené v bode I,1.2, resp. pri riešení komplikácií (názorové problémy medzi tvorcami príspevkov a Objednávateľom, resp. redakčnou radou, či iný druh komplikácií pri zabezpečení obsahu vydania) bude odmena navýšená úmerne náročnosti práce.
- 3.3** Provízia za inzerciu: Z každej inzercie, uverejnenej v novinách Námestovčan, po úhrade klientom, prináleží Zhotoviteľovi provízia 20%, a to počas celej existencie vydávania novín Námestovčan, ako kompenzácia Objednávateľa za know-how novín od Zhotoviteľa.
- 3.4** Technická realizácia bodu 3.3: Objednávateľ bude odmenu za inzerciu Zhotoviteľovi vyplácať pri úhrade odmeny podľa výkazu práce tak, že Zhotoviteľ v sumári o výške odmeny za vykonané práce zároveň uvedie, aká inzercia a v akej sume bola v novinách publikovaná. Z nej uvedie sumu provízie za inzerciu vo výške 20%. Keďže provízia za zverejnenú inzerciu prináleží Zhotoviteľovi počas celej existencie vydávania mestských novín (či už ako samostatného periodika, alebo ako prílohy iného periodika a pod.), v prípade, ak Zhotoviteľ v budúcnosti nebude zhotoviteľom diela/novín Námestovčan, mesto Námestovo mu bude odmenu za províziu z inzercie vyplácať 1x štvrťročne, podľa predloženého a odsúhlaseného výkazu/sumáru.
- 3.5** Náklady na spotrebu PHM: 20 €
- 3.6** Náklady na tlač bude Tlačiareň fakturovať priamo Objednávateľovi.

3.7 Distribúciu novín do domácností zabezpečuje Objednávateľ.

IV. Záverečné ustanovenia

4.1 Zmluva o vytvorení a použití diela je vyhotovená v dvoch exemplároch, uzatvára sa na obdobie do 31. 12. 2015, v prípade provízie za inzerciu na celú dobu vydávania novín Námestovčan a zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu.

4.2 Zmluvu je možné pred uplynutím doby, na ktorú bola dohodnutá, ukončiť dohodou zúčastnených strán alebo výpoveďou. Výpovedná lehota je 2 mesiace a začína plynúť od prvého dňa mesiaca nasledujúceho po mesiaci, v ktorom bola výpoveď doručená druhej strane.

4.3 Zmluvu je možné meniť a dopĺňať len na základe vzájomnej písomnej dohody zmluvných strán.

4.4 Zúčastnené strany svojím podpisom potvrdzujú súhlas s obsahom tejto dohody.

Zástupca Objednávateľa



Zhotoviteľ

V Námestove 23. februára 2015